

**Известие относно създаването на определени тарифни квоти по силата на защитната мярка за стоманата във връзка с изменението на Регламент (ЕС) 2020/2170**

(2023/C 115/06)

На 31 януари 2019 г. Европейската комисия („Комисията“) наложи окончателни защитни мерки по отношение на някои стоманени продукти („Регламента за окончателните защитни мерки“) <sup>(1)</sup>.

На 27 февруари 2023 г. Комисията представи на Европейския парламент и на Съвета предложение за изменение на Регламент (ЕС) 2020/2170 по отношение на прилагането на тарифните квоти и другите квоти за внос на Съюза за някои продукти, прехвърляни в Северна Ирландия <sup>(2)</sup>. Съгласно предложението някои стоманени продукти с произход от Обединеното кралство и изпращани директно от други части на Обединеното кралство към Северна Ирландия, следва да могат да се ползват от съответните тарифни квоти на Съюза при прехвърлянето им в Северна Ирландия. В случай че това предложение бъде прието, защитната мярка за стоманата ще трябва да бъде изменена чрез създаване на специални тарифни квоти („ТК“) за прехвърлянията на определени обхванати от предложението категории стоманени продукти, които са с произход от Обединеното кралство и се изпращат директно от други части на Обединеното кралство към Северна Ирландия.

### 1 Обхват на продукта

Изменението на защитната мярка за стоманата се отнася само за две категории на продукта: валшовани върху четирите си страни ламарини от нелегирани и други легирани стомани <sup>(3)</sup> (категория 7) и профили от желязо или от нелегирани стомани <sup>(4)</sup> (категория 17).

### 2 Обхват на процедурата

Обхватът на настоящата процедура е ограничен до създаването на две специални тарифни квоти за прехвърляне на продукти от категории 7 и 17 с произход от Обединеното кралство и изпращани директно от други части на Обединеното кралство към Северна Ирландия.

### 3 Методология

Комисията счита, че най-подходящата методология за изчисляване на обема на тези нови тарифни квоти следва да бъде следната:

- а) да се използват наличните статистически данни <sup>(5)</sup> за периода от 1 януари 2021 г. до 30 юни 2022 г.;
- б) данните да се използват на годишна база, за да се получи обемът, който да представлява тарифната квота за една година;
- в) обемите да се разпределят на тримесечия пропорционално на броя на дните във всяко тримесечие.

С оглед на горепосочената методология, в приложение I към настоящото известие се съдържат получените обеми на тарифните квоти по категории на продукта и произход на годишна основа.

Предложените тарифни квоти по никакъв начин не засягат обемите или администрирането на съществуващите общи тарифни квоти в тези две категории.

#### 3.1 Писмени изявления

Комисията приканва заинтересованите страни да представят коментари единствено по предложените нови тарифни квоти, получени в резултат на адаптирането. Обхватът на коментарите се ограничава до използваната методология за адаптиране на тарифните квоти.

Всяко изявление и доказателствата в негова подкрепа трябва да бъдат получени от Комисията в срок от **10 дни** от датата на публикуване на настоящото известие в *Официален вестник на Европейския съюз*.

<sup>(1)</sup> Регламент за изпълнение (ЕС) 2019/159 на Комисията от 31 януари 2019 г. за налагане на окончателни защитни мерки срещу вноса на някои стоманени продукти (ОВ L 31, 1.2.2019 г., стр. 27).

<sup>(2)</sup> COM(2023) 125 final, 2023/0063 (COD), 27.2.2023 г.

<sup>(3)</sup> Кодове по КН: 7208 51 20, 7208 51 91, 7208 51 98, 7208 52 91, 7208 90 20, 7208 90 80, 7210 90 30, 7225 40 12, 7225 40 40, 7225 40 60, 7225 99 00.

<sup>(4)</sup> Кодове по КН: 7216 31 10, 7216 31 90, 7216 32 11, 7216 32 19, 7216 32 91, 7216 32 99, 7216 33 10, 7216 33 90.

<sup>(5)</sup> Наличните данни от електронната система, създадена въз основа на членове 55 и 56 от Регламент за изпълнение (ЕС) 2015/2447 на Комисията от 24 ноември 2015 г.

### 3.2 Представяне на информация и удължаване на определените в настоящото известие срокове

По правило заинтересованите страни могат да представят информация единствено в сроковете, определени в настоящото известие. Искане за каквото и да било удължаване на предвидените в настоящото известие срокове може да бъде отправено само при изключителни обстоятелства и ще бъде уважено само ако е надлежно обосновано. Надлежно обоснованото извънредно удължаване на срока за представяне на изявления обичайно е ограничено до **3 допълнителни дни**.

### 3.3 Указания за представяне на писмени изявления

За да се осигури съгласуваност между изявленията и бързото им обработване и оценка, Комисията изготви **образец, който страните трябва да използват, когато представят своите коментари**. Образецът е представен като приложение II към настоящото известие.

Информацията, представена на Комисията за целите на процедурата за търговска защита, не трябва да бъде обект на авторски права. Преди да представят на Комисията информация и/или данни, които са обект на авторски права на трета страна, заинтересованите страни трябва да поискат специално разрешение от носителя на авторското право, с което изрично се позволява на Комисията: а) да използва информацията и данните за целите на настоящата процедура за търговска защита и б) да предостави информацията и/или данните на заинтересованите страни по настоящото разследване по начин, който им позволява да упражнят правото си на защита.

Всички писмени изявления, предоставени от заинтересованите страни на поверителна основа, се обозначават с „Limited“<sup>(6)</sup>. Страните, които представят информация в хода на настоящото разследване, се приканват да обосноват искането си за поверително разглеждане.

В съответствие с член 8 от Регламент (ЕС) 2015/478<sup>(7)</sup> и член 5 от Регламент (ЕС) 2015/755<sup>(8)</sup> от страните, представящи обозначена с „Limited“ информация, се изисква да представят неповерителни резюмета, обозначени с „For inspection by interested parties“. Тези резюмета следва да бъдат достатъчно подробни, за да позволят разбиране в приемлива степен на същността на представената поверителна информация и трябва да бъдат получени от Комисията едновременно с варианта, обозначен с „Limited“.

Ако страна, която предоставя поверителна информация, не посочи основателна причина за искането за поверително разглеждане или не представи неповерително резюме в изисквания формат и с необходимото качество, Комисията може да не вземе предвид тази информация, освен ако точността ѝ може да бъде убедително доказана с помощта на подходящи източници.

Заинтересованите страни се приканват да представят всички изявления и да подават всички искания чрез електронната платформа TRON.tdi (<https://tron.trade.ec.europa.eu/tron/TDI>), включително сканираните пълномощни. Чрез използване на електронната платформа TRON.tdi или на електронна поща заинтересованите страни изразяват съгласието си с правилата, приложими за подаване в електронен формат, съдържащи се в документа **„КОРЕСПОНДЕНЦИЯ С ЕВРОПЕЙСКАТА КОМИСИЯ ПО СЛУЧАИ ЗА ТЪРГОВСКА ЗАЩИТА“**, публикуван на уебсайта на Генерална дирекция „Търговия“: [http://trade.ec.europa.eu/doclib/docs/2014/june/tradoc\\_152563.pdf](http://trade.ec.europa.eu/doclib/docs/2014/june/tradoc_152563.pdf)

Заинтересованите страни трябва да посочат своето име, адрес, телефонен номер и валиден адрес на електронна поща и следва да гарантират, че предоставеният адрес на електронна поща е функциониращ официален служебен адрес, който се проверява ежедневно. След като данните за контакт бъдат предоставени, Комисията ще осъществява комуникацията със заинтересованите страни само чрез електронната платформа TRON.tdi или по електронна поща, освен ако те изрично поискат да получават всички документи от Комисията посредством друго средство за комуникация или освен ако естеството на документа, който трябва да бъде изпратен, изисква използването на препоръчана поща. За повече информация относно правилата за кореспонденция с Комисията, включително принципите, които се прилагат по отношение на изявленията, подадени чрез TRON.tdi, заинтересованите страни следва да направят справка с указанията за комуникация със заинтересованите страни, посочени по-горе.

Адрес на Комисията за кореспонденция:

European Commission  
Directorate-General for Trade  
Directorate G, unit G5  
Office: CHAR 03/66  
1049 Bruxelles/Brussel  
BELGIQUE/BELGIË

<sup>(6)</sup> Документ, който е обозначен с „Limited“, се счита за поверителен в съответствие с член 8 от Регламент (ЕС) 2015/478, член 5 от Регламент (ЕС) 2015/755 и член 3, параграф 2 от Споразумението на СТО за защитни мерки. Той е също така защитен документ в съответствие с член 4 от Регламент (ЕО) № 1049/2001 на Европейския парламент и на Съвета (ОВ L 145, 31.5.2001 г., стр. 43).

<sup>(7)</sup> ОВ L 83, 27.3.2015 г., стр. 16.

<sup>(8)</sup> ОВ L 123, 19.5.2015 г., стр. 33.

TRON.tdi: <https://webgate.ec.europa.eu/tron/tdi>

Електронна поща: [TRADE-SAFE009-REVIEW@ec.europa.eu](mailto:TRADE-SAFE009-REVIEW@ec.europa.eu)

#### 4 **График**

Ако предложението за изменение на Регламента за тарифните квоти бъде прието от съзакондателите, изменението на Регламента на ЕС за защитната мярка за стоманата ще влезе в сила възможно най-скоро след това.

#### 5 **Служител по изслушванията**

Служителят по изслушванията действа като посредник между заинтересованите страни и службите на Комисията, на които е възложено разследването. Служителят по изслушванията разглежда искания за достъп до досието, спорове относно поверителността на документите, искания за удължаване на сроковете и всякакви други искания относно правото на защита на заинтересованите страни и трети страни, които може да възникнат по време на процедурата.

Заинтересованите страни може да поискат намеса на служителя по изслушванията. По принцип тези намеси са ограничени до въпросите, които може да възникнат по време на текущата процедура.

Искането за намеса на служителя по изслушванията следва да бъде отправено в писмена форма и да бъде надлежно обосновано. Служителят по изслушванията ще разгледа причините за исканията, като надлежно вземе предвид интересите за добро администриране и за своевременно приключване на разследването.

За допълнителна информация и данни за контакт заинтересованите страни могат да посетят уебстраниците на служителя по изслушванията на уебсайта на Генерална дирекция „Търговия“: <http://ec.europa.eu/trade/trade-policy-and-you/contacts/hearing-officer/>

#### 6 **Обработка на личните данни**

С всички лични данни, събрани по време на настоящото разследване, ще се борава в съответствие с Регламент (ЕС) 2018/1725 на Европейския парламент и на Съвета <sup>(9)</sup>.

Съобщение за защита на личните данни, с което се информират всички физически лица за обработването на личните данни в рамките на предприеманите от Комисията дейности за търговска защита, е на разположение на уебсайта на ГД „Търговия“: <http://trade.ec.europa.eu/doclib/html/157639.htm>

---

<sup>(9)</sup> Регламент (ЕС) 2018/1725 на Европейския парламент и на Съвета от 23 октомври 2018 г. относно защитата на физическите лица във връзка с обработването на лични данни от институциите, органите, службите и агенциите на Съюза и относно свободното движение на такива данни и за отмяна на Регламент (ЕО) № 45/2001 и Решение № 1247/2002/ЕО (ОВ L 295, 21.11.2018 г., стр. 39).

ПРИЛОЖЕНИЕ I

Обеми на тарифните квоти

Номер на продукта	Категория на продукта	Кодове по КН	Разпределение по държави (когато е приложимо)	Година 6				Ставка на допълнителното мито
				От 1.7.2023 г. до 30.9.2023 г.	От 1.10.2023 г. до 31.12.2023 г.	От 1.1.2024 г. до 31.3.2024 г.	От 1.4.2024 г. до 30.6.2024 г.	
				Обем на тарифната квота (в нетни тонове)				
7	Валцовани върху четирите си страни ламарини от нелегирани и други легирани стомани	7208 51 20, 7208 51 91, 7208 51 98, 7208 52 91, 7208 90 20, 7208 90 80, 7210 90 30, 7225 40 12, 7225 40 40, 7225 40 60, 7225 99 00	Украйна <sup>(1)</sup>	280 051,01	280 051,01	277 006,97	277 006,97	25 %
			Други държави	575 178,29	575 178,29	568 926,35	568 926,35	25 %
			Обединено кралство (за Северна Ирландия от други части на Обединеното кралство)	5 231,58	5 231,58	5 174,72	5 174,72	25 %
17	Профили от желязо или от нелегирани стомани	7216 31 10, 7216 31 90, 7216 32 11, 7216 32 19, 7216 32 91, 7216 32 99, 7216 33 10, 7216 33 90	Украйна	31 232,21	31 232,21	30 892,73	30 892,73	25 %
			Други държави	67 361,21	67 361,21	66 629,03	66 629,03	25 %
			Обединено кралство (за Северна Ирландия от други части на Обединеното кралство)	14 061,23	14 061,23	13 908,39	13 908,39	25 %

<sup>(1)</sup> Въпреки че Украйна е включена в списъка в приложението, съответните квоти за конкретната държава, които имат свързан с тях пореден номер, не са приложими в резултат на Регламент (ЕС) 2022/870 на Европейския парламент и на Съвета от 30 май 2022 г. относно временни мерки за либерализиране на търговията, допълващи търговските отстъпки, приложими за украинските продукти съгласно Споразумението за асоцииране между Европейския съюз и Европейската общност за атомна енергия и техните държави членки, от една страна, и Украйна, от друга страна (ОВ L 152, 3.6.2022 г., стр. 103).

## ПРИЛОЖЕНИЕ II

## ОБРАЗЕЦ ЗА ИЗЯВЛЕНИЯ

1. В случай че имате коментари по методологията, изложена в раздел 3 от известието, моля, обяснете **в карето по-долу и на не повече от две страници** причините за това и представете алтернативна методология. Ако желаете да предоставите на Комисията алтернативна методология за изчисляване на обемите на тарифните квоти, моля, приложете получените ревизирани изчисления **в отделен файл в Excel**.
2.  Прилагам отделен файл с изчисления в Excel (поставете отметка в полето, когато е уместно).

A) Причини за предоставянето на алтернативна методология:

B) Алтернативна методология:

---